

Si ringrazia per la collaborazione
alla redazione:

*Assessorato al Turismo
della Provincia di Ravenna*

*Galliano Di Marco
Autorità Portuale di Ravenna*

*Giovanni Gardini
Consulente Diocesano
per i Beni Culturali Ecclesiastici*

*Natalino Gigante
Camera di Commercio di Ravenna*

*Maria Grazia Marini
Comune di Ravenna*

*Giuseppe Masetti
Istituto Storico della Resistenza e
dell'Età contemporanea di Ravenna*

*Fabrizio Matteucci
Comune di Ravenna*

*Giovanna Montevocchi
RavennAntica*

*Guido Ottolenghi
Confindustria Ravenna*

*Claudio Spadoni
MAR Museo d'Arte
della Città di Ravenna*

*Innocenzo Titone
OMC*

Progetto
Agenzia Image, Ravenna

Cura editoriale
Tiziano Fiorini

Assistenza redazionale
*Andrea Alberizia
Fausto Piazza*

Produzione e vendita
Francesca Bornazzini

Art direction
Massimo Casamenti

Grafica e impaginazione
Claudia Casamenti

Referenze fotografiche:
*Archivi Autorità Portuale,
Confindustria Ravenna, Fondazione
RavennAntica, MAR, OMC,
Ravenna2019, Ravenna Manifestazioni;
Danesin, Marco Garoni, Genovesi,
Giovanni Lami, Gian Luca Liverani,
Fabrizio Zani*

Traduzione
Actionline, Forlì

Copyright © Agenzia Image srl
via Magazzini Posteriori, 29
48122 Ravenna
tel. 0544 420707 - fax 0544 426476
www.agenziainimage.com

Si ringrazia *Daniela Gentili*
dell'Avvisatore Marittimo di Ravenna
per la preziosa collaborazione

IN COLLABORAZIONE CON IN COLLABORATION WITH



PROVINCIA DI RAVENNA



COMUNE DI RAVENNA



Camera di Commercio
Ravenna



AUTORITÀ PORTUALE
DI RAVENNA

CON IL CONTRIBUTO DI WITH CONTRIBUTIONS FROM



RAVENNANTICA
Fondazione Parco Archeologico di Classe



Museo d'Arte
della città di Ravenna



RAVENNA
FESTIVAL



Archidiocesi
di Ravenna-Cervia



Romagna Acque
Società delle Fonti



Azienda Speciale
euro sportello
Camera di Commercio Ravenna



CONSORZIO
"CIRO MENOTTI"



BAMBINI
RAVENNA



PORT INFORMER
ADVISORS
MARITTIMI



agenti
e mediatori
marittimi



ACTI On line
Servizi Linguistici



KONVERGENCE®
everything comes together



Società
Padana Energia Gas Plus
GRUPPO

Sommario

Contents

- 7 **Verso una città perfetta, pezzo a pezzo**
Toward a perfect city, piece by piece
Fabrizio Matteucci
- PORTO D'EUROPA**
PORT OF EUROPE
- 11 **Scavare, per risalire ancora più in alto**
Dredging, to reach even greater heights
Galliano Di Marco
- 15 **La competizione economica è su scala globale**
Economic competition is on a global scale
Natalino Gigante
- 19 **Ravenna e la storia dell'Adriatico**
Ravenna and adriatic history
Assessorato al Turismo della Provincia di Ravenna
- 23 **OMC e il Distretto Energetico di Ravenna**
OMC and the Energy District of Ravenna
Innocenzo Titone
- 29 **Opportunità dalle difficoltà**
Opportunities from difficulties
Guido Ottolenghi
- PORTA D'ORIENTE**
GATEWAY TO THE EAST
- 33 **Il racconto del Bel Paese**
A pictorial story of the 'Bel Paese'
Claudio Spadoni
- 38 **Ravenna Festival: 25 anni di eccellenze**
Ravenna Festival: 25 years of excellence
- 42 **Patrimonio dell'UNESCO, elemento trainante**
UNESCO heritage, a driving force
Maria Grazia Marini
- 44 **Il Genio delle Acque affiora dalla terra**
The Spirit of the Waters emerges from the ground
Giovanna Montevocchi
- 46 **Sant'Apollinare nel Museo Arcivescovile**
Saint Apollinaris in the Archbishopal Museum
Giovanni Gardini
- 52 **La propaganda al tempo della Grande Guerra**
Propaganda at the time of the Great War
Giuseppe Masetti
- 58 **Ravenna2019: progetti per un mosaico di culture**
Ravenna2019: projects for a mosaic of cultures
- 62 **Eccellenze a Ravenna:**
Ravenna excels:
Bonobolabo
Circolo Sogni
Gruppo dello Zuccherificio
- 66 **Il personaggio: Sergio Guerra**
Sergio Guerra:
The personality
- INFORMAZIONI UTILI**
USEFUL INFORMATION
- I **Servizi al porto**
Port services
- XII **Accoglienza a Ravenna e informazioni**
Welcome to Ravenna and information
- XVI **Alberghi, B&B, Ristoranti e Wine bar**
Hotels, B&B, Restaurant and Wine bar
- XVIII **Principali eventi**
Main events